



جابتن كماجوان إسلام مليسيا

تيكس خطبه

تاجوق :

بوكن سقدر سلوكن

تاريخ دباچ :

٢٦ شوال ١٤٤٣ هـ /

٢٧ مي ٢٠٢٢ م

دسدياكن اوليه:

جابتن كماجوان إسلام مليسيا



إتبه كمالهوان اسلام ملسيا
JABATAN KEMAJUAN ISLAM MALAYSIA

بوكن سقدر سلوكن

٢٧ مي ٢٠٢٢ / ٢٦ شوال ١٤٤٣ هـ

الحمد لله القائل:

﴿أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾

﴿ إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا

الْإِنْسَانُ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا ﴿٧٢﴾

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تَفْلِحُونَ.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

ماريله كيت منيعتكن كتقوان كقد الله سبحانه وتعالى دغن فنوه كيقينن دان
كإخلاصن، ملقساناكن سكاللا سوروهنث، دان منيعكلكن سكاللا لارغنث. موده-
مودهن كيت اكن منجادي انسان يغ برتقوى دان برايمان سرتا سلامت د دنيا دان
د اخيرة. قد هاري اين، خطبه اكن مبيچاراكن تاجوق: "بوكن سقدر سلوكن".

سبلوم ایت، ساي ايغین برفسان اکر کیت برسام-سام منروسکن عمل عبادہ دغن
 فئوہ استقامہ، برأوسہا اونتوق مععمارہکن مسجد، مملہارا هوبوغن صلة الرحيم سسام
 مسلم سرتا برفقخ تکوہ دغن فرينسيث-فرينسيث کباءيقن یغ دأجر دالم اسلام.

سیدغ جماعہ یغ دمویاکن اللہ،

أمانہ مروفاکن سواتو فرکارا اساس دالم سکالا اسفیک ترماسوقله دالم اوروس تدبیر
 چارا اسلام. اي مروفاکن تغکوئجواب ساعت بسر دان برت یغ فرلو دکالس دان
 دتونایکن دغن سأمانهن. برتث أمانہ ایت سهیغکاکن کونوغ-کانغ فون تیدق
 سغکوف اونتوق میکولث سباکایمان دسبوت ملالوئی فرمان اللہ سبحانه وتعالی دالم
 سورة الأحزاب آیات ۷۲، مقدمه خطبه تادي یغ مقصودث: "سسوغکوهن کامي تله
 کموکاکن تغکوئجواب أمانہ (کامی) کفد لاغیت دان بومی سرتا کونوغ-کانغ
 (اونتوق میکولث)، مک مریک اغکن میکولث دان بیغ تیدق داقت میمفورناکن
 (کران تیدق اد قد مریک فرسدیاءن اونتوق میکولث); دان (قد کتیک ایت) مأنسی
 (دغن فرسدیاءن یغ اد قدث) سغکوف میکولث. (ایغته) سسوغکوهن طبیعة کبايقن
 مأنسی اداله سوک ملاکوکن کظالین دان سوک فولا ممبوات فرکارا-فرکارا یغ تیدق
 قاتوت دکرچکن".

کیت تله دفرتغکوئجوابکن دغن أمانہ یغ ترسندیری. سام اد سباکای سوامی،
 استری، انق، کتوا جابتن، فیمقین نکارا، اتاو بهکن دالم فرنیا گائن سکالیقون سام
 اد فرنیا گائن بسر، کچیل اتاو سباکای فنجاجا دان سباکایش. جک مریک منجاک دان
 ملقساناکن أمانہ سباءیق-باءیقش دالم اوروسن فرنیا گائن، جوجور، تیدق منیقو دالم
 تیمغن دان سأمقامان قد هاری قیامة کلک مریک مروفاکن کولوغن VIP یغ اکن

دودوق سباريس دغن قارا نبي، صديقين دان قارا شهداء، سباكايان سبدا رسول الله صلى الله عليه وسلم يغ بر مقصود: "قد كغ يغ جوجور أمانه برسام-سام قارا نبي، صديقين دان قارا شهداء كلق د هاري قيامة". (حديث رواية امام الترمذي دان ابن ماجه)

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

ماسيه ايغتكه لائي تنتغ قيصة نبي صلى الله عليه وسلم منكور صحابة يغ داوتوس منجادي عامل اونتوق مغوثيف زكاة؟ دراقمکن اوليه امام البخاري بهاوا نبي صلى الله عليه وسلم مغوثوس ساورغ للاكي دري بني اسد يغ برنام ابن الأبيبة سباكاي فوغوت زكاة. كتتيك كمبالي دري توکسش، دي برکات: "اين اونتوق کامو سباكاي زكاة دان اين فولا بهاکين اونتوقکو". مک بکيندا فون برديري د اتس ميمبر دان موجي الله دان برسبدا: "چوباله جک دي دودوق سهاج د رومه ايہش اتاو ايوش، دان منوغکو ادکه اکن اد يغ ممبريکن کفداش هديه؟ دان دمي ذات يغ جيواکو د تاغش! تيدق ساورغ فون يغ مغمبيل سسواتو دري زكاة اين (سچارا تيدق صه)، کچوالي دي اکن داتغ فد هاري قيامة دغن دفيکولکن د اتس ليهيرث بروفا اونتايغ برترياق، اتاو لمبو يغ مغبوه اتاو کمبيغ يغ مغمبيک".

درقد قيصة اين - دالم کونتيکس قيمفين دان فکرجا - جلس بهاوا سساورغ يغ تله دبريکن سسواتو أمانه، مک لبیه بايق اونتوقش مغيلق درقد منريما سبارغ هديه اتاو لاین ایستيميو درقد اورغ لاین. لارغن اين باکي مغيلقکن تردوروش کيت درقد تروموس ک کنچه رسواه برداسرکن قاعده دالم اسلام ياءيت، سد الذريعة، يغ

برمقصود منوتوف ڦينتوڪ اره ڪروسقن. چوبا فيڪيرڪن، جڪ سساورڻ ايت تباد نام دان جاوتن يڻ تيعڻي، ادڪه دي اڪن دبري هديه اتاو لائين يڻ ايسٽيميوا؟

سيدڻ جماعه يڻ درحمتي الله،

بتاڻ امانه دان براينتڪريتي اين بوڪله سواتو ڦرڪارا يڻ ريغن دان ريميه. رسول الله صلي الله عليه وسلم ڦرنه مغيثڪن تنڻ ڪيناساءن يڻ تيمبول عقيبة هيلڻ امانه. حديث يڻ دروايتڪن دري ابو هريرة رضي الله عنه بلياو برڪات، "رسول الله صلي الله عليه وسلم برسبدا:

إِذَا ضُيِّعَتِ الْأَمَانَةُ فَاتَّظِرِ السَّاعَةَ. قَالَ: كَيْفَ إِضَاعَتَهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: إِذَا أُسْنِدَ الْأَمْرُ إِلَى غَيْرِ أَهْلِهِ فَاتَّظِرِ السَّاعَةَ.

مقصودڻ: "جڪ امانه تله دسيا-سياڪن، مڪ توڻڪوله هاري ڪيناساءن (قيامة)". ابو هريرة برتائڻ، "واهاي رسول الله! باڪايماناهه منسيا-سياڪن امانه ايت؟" بڪيندا منجواب، "جڪ ساتو اوروسن دسرهڪن ڪڦد بوڪن اهليڻ، مڪ توڻڪوله هاري قيامة!".

مڪ دالم حال اين، مشارڪت سهاروسن تيدق ڦرلو راڪو-راڪو دغن سموا اڪينسي اڪام دان ڦيهق برڪواس اڪام نڪري يڻ تله دڦرتڪوڻوڻجوابڪن دغن توڪس ماسيڻ-ماسيڻ. بهڪن اي مروڦاڪن ساليه ساتو ڦرينته يڻ جلس سباڪايمان دسبوت ملالوئي ايات ۵۸ دري سورة النساء:

﴿ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا بِالْعَدْلِ ۗ ﴾

﴿ إِنَّ اللَّهَ نِعْمًا يَعِظُكُمْ بِهِ ۗ إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا ۝٥٨ ﴾

مقصودڻ: "سسوڱگوھڻ الله مپوروه کامو سوڦاي مپرهکن سڱالا جنيس امانه کڦد اهليڻ (يغ برحق منريماڻ)، دان اڦايلا کامو منجانکن حکوم انتارا مأنسي، (الله مپوروه) کامو معحکوم دغن عاديل. سسوڱگوھڻ الله دغن (سوروھڻ) ايت ممبري ڦعاجرن يغ سباءيق-باءيقش کڦد کامو. سسوڱگوھڻ الله سنتياس مندغر، لاکي سنتياس مليهت".

ساي سڱالي لاکي ايڱين معيغتکن سوڦاي کيت لقسانکن امانه يغ دڦيکولکن ک اتس کيت سام اد امانه کڦد الله سبحانه وتعالی، امانه کڦد رسول الله صلي الله عليه وسلم، امانه سباڱي ڦيمڦين، امانه سباڱي ايه، سوامي دان ايسٽري، امانه سباڱي کورو دان استاذ/استاذه، امانه سباڱي کتوا جابتن/ڦجابت، امانه سباڱي کتوا اورڱانيساسي/ڦرساتوان، امانه سباڱي امام، بلال، کتوا کامڦوغ، امانه سباڱي ڦيمڦين مشارکت، امانه سباڱي انق، امانه سباڱي ڦلاجر، کتوا ڦلاجر، امانه سباڱي مودا-مودي اسلام سهيڱگاله سکچيل-کچيل امانه سباڱي توکغ کبون، ڦنٽرنق، توکغ ساڦو دان سباڱيڻ. جاغن سڱالي-کالي کيت خيانتی امانه ايت، سباڱيمان سبدا رسول الله صلي الله عليه وسلم يغ برمقصود: "تونايکنله امانه کڦد اورغ يغ ممبريکن کڦرچاڱيان کڦدمو دان جاغله کامو معخيانتی سساورغ يغ ڦرنه معخيانتی کامو". (حديث رواية امام احمد، ابو داود دان الترمذي)

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله سڱالين،

معأخيري خطبه ڦد هاري اين، ساي ايڱين منيغککن ساودارا-ساودارا سڱالين دغن بيراف ڦسانن:

فرتام: امانه ایت مروفاکن سواتویغ ساعت برت سهیغکان کنونوغ- کانغ سنديري
فون تیدق سغکوف اونتوق میکولش.

کدوا: جاء وهيله سكاللا فرکارا یغ بولیه مندوروغ کقد رسواه، ساله کونا کواس
دان کموئکرن لاءین.

کتیک: مشارکت فرلو مبري کفرچایان فنوه کقد اکینسی-اکینسی اکام دالم
ملقساناکن توکس مریک.

کامفت: ستیاف اورغ برتغکوئجواب ترهادف افا ۲ یغ تله دأمانهکن ترهادف دان
ایغته بهاوا ای اکن دفرسوالکن کلک.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة الأنفال آيات ۲۷:

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَخُونُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ وَتَخُونُوا أَمْنَتِكُمْ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۲۷﴾ ﴾

مقصودش: "واهاي اورغ-اورغ یغ برایمان! جاغنه کامو معخیانتي (أمانه) الله دان
رسولش، دان (جاغنه) کامو معخیانتي أمانه-أمانه کامو، سداغ کامو معتاهوئي
(سألش)".

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ،
وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي
وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ،
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبه كدوا

أَحْمَدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدِنِ النَّبِيِّ الْأَمِينِ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ الطَّاهِرِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمْرُكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ، أَمْرُكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالتَّسْلِيمِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ، فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى

النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهِمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنْ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي التَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَارْضَ عَنَّا مَعَهُمْ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.

اللَّهُمَّ أَيْدٍ بِدَوَامِ التَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ وَالصِّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ جَلَالَةَ مَلَكْنَا كَبَاوَهُ دُولِي يَغْ مَا مَوْلِيَا سَرِي قُدُوكْ بِكِينْدَا يَغْ دَفْرَتَوَانِ اكَوْغْ، السُّلْطَانَ عَبْدَ اللَّهِ رِعَايَةَ الدِّينِ الْمُصْطَفَى بِاللَّهِ شَاهِ ابْنِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانَ حَاجِ أَحْمَدِ شَاهِ الْمُسْتَعِينِ بِاللَّهِ.

وَكَذَلِكَ كَبَاوَهُ دُولِي يَغْ مَا مَوْلِيَا سَرِي قُدُوكْ بِكِينْدَا رَاجِ قَرْمَالَيْسُورِي اكَوْغْ، تُونُوكُو حَاجِهِ عَزِيْزِهِ أَمِيْنِهِ مِيْمُونِهِ إِسْكَندَرِيْهِ بِنْتِ الْمَرْحُومِ الْمُتَوَكَّلِ عَلَى اللَّهِ سُلْطَانَ

إِسْكَندَرَ الْحَاجِ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَءَهُ وَقَضَاتِهِ وَعَمَالَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اجْعَلْ بَلَدَنَا مَالِيزِيَا آمِنًا مُطْمَئِنًّا، سَخَاءَ رَخَاءٍ، دَارَ عَدْلٍ وَإِيمَانٍ، وَأَمْنٍ وَأَمَانٍ،
وَسَائِرَ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ.

اللَّهُمَّ اعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَأَنْصِرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ،
وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْغَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ وَالْمُنْكَرَ وَالْمَحْنَ وَالْفِتْنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا
وَمَا بَطَّنَ، مِنْ بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَمِنْ بُلْدَانِ الْمُسْلِمِينَ عَامَّةً، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.
اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ، وَالْجُنُونِ، وَالْجُدَامِ، وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ، يَا أَرْحَمَ
الرَّاحِمِينَ.

يا الله! دغن صفة-مويغ مها فوره دان مها مندغر! اغكوله يغ مها بركواس اتس تياف-
تياف سسواتو. كامى همبا-مويغ لمه، مرايو اكر اغكاو امقونكن سكاللا دوسا يغ تله
كامى لا كوكن. يا الله! چوكوفكله كامى دغن رزقي يغ حلال دان جاء وهكله كامى
درى رزقي يغ حرام. چوكوفكله كامى دغن كورنيا نمو درى بركنتوغ كقد سلاء ينمو.
هيندركله كامى درى سبارغ فتنه، بالا بنجان، وابق فپاكيث، قربواتن-قربواتن كجى
دان منكر، سفرتي رسواه، ساله كونا كواسا دان هيپورن يغ ملالايكن. هاش كقد-
مو جوا يا الله، تمثت كامى معادو دان موهون فرتولوغن.

يا الله! ساتوكله كامى اتس اكلم-مو دان هيندركن كامى درى فرسليسيهن يغ
برفنجاشن. جاديكله كامى دان كتورونن كامى اورغ-اورغ يغ استقامه منديريكن
صلاة سچارا برجماعه سرتا تكون معمارهكن مسجد. سسوغكوهش هاش كقد-مو جوا
يا الله، دعا كامى موهون دفركنن دان دتريما.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
عِبَادَ اللَّهِ،

✻ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ

وَالْمُنْكَرِ وَابْنِي يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾
فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ
وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.